

Globálna protikorupčná politika pre Dodávateľov a obchodných zástupcov

Nasledujúce pravidlá sú do veľkej miery odvodené od zákona o zahraničných korupčných praktikách (FCPA-USA), protikorupčného zákona v UK (UK Bribery Act) z roku 2010 a od ostatných protikorupčných zákonov, pričom nie je povolená žiadna výnimka z týchto pravidiel.

KTORÝKOLĽVEK DODÁVATEĽ ALEBO ZÁSTUPCA SPOLOČNOSTI HANESBRANDS INC. ALEBO JEJ DCÉRSKYCH FIRIEM ALEBO POBOČIEK („HBI“), KTORÝ PORUŠÍ TIETO PRAVIDLÁ, SA DOPUSTÍ PODSTATNÉHO PORUŠENIA ZMLUVY S HBI. Okrem toho akýkoľvek dodávateľ alebo zástupca, u ktorého sa preukáže vina v súvislosti s porušením FCPA, UK Bribery Act alebo iných protikorupčných zákonov bude osobne vystavený: (1) hrozbe trestného stíhania resp. väzby v USA alebo v zahraničí, za každé jedno porušenie a (2) následkom v občianskom konaní bez obmedzenia. V prípade takéhoto porušenia by mohli HBI hroziť závažné riziká z hľadiska trestnej a občianskej zodpovednosti a poškodenie reputácie.

A. PREHĽAD FCPA

Účelom FCPA je zabrániť tomu aby spoločnosti, vrátane HBI, ich zamestnanci, zástupcovia, pracovníci a zahraničné dcérske spoločnosti nerealizovali ani neponúkali ilegálne platby alebo politické príspevky zahraničným (t.j. mimo USA) štátnym zamestnancom za účelom získania alebo udržania si obchodu alebo zabezpečenia nenáležitej výhody iným spôsobom. Vzťahuje sa, v jednotlivých relevantných častiach, na všetkých občanov USA, spoločnosti registrované v USA (ako je HBI) alebo s pobočkami v USA a na spoločnosti alebo osoby, ktoré konajú v mene amerických spoločností alebo iných organizácií, ktoré podliehajú tomuto zákonu. FCPA má dva hlavné komponenty: ustanovenia týkajúce sa (1) boja proti korupcii a (2) vedenia účtovných záznamov.

1. Ustanovenia týkajúce sa boja proti korupcii. FCPA zakazuje úplatky alebo ponúkanie úplatkov zahraničným vládnym predstaviteľom, zahraničným politickým stranám, predstaviteľom politických strán alebo kandidátom na politické posty za účelom získania alebo udržania obchodnej príležitosti alebo nasmerovania obchodnej príležitosti konkrétnej osobe alebo získania nenáležitej výhody iným spôsobom.

Definícia výrazu „zahraničný vládny predstaviteľ“ **zahŕňa** predstaviteľov alebo zamestnancov zahraničných agentúr, zahraničných vládných orgánov (t.j. mimo USA) alebo ministerstiev, agentúr alebo iných oddelení zahraničnej vlády, zamestnancov akejkoľvek štátom vlastnenej (celkovo alebo čiastočne) organizácie, zahraničnej politickej strany, pracovníkov politických strán alebo kandidátov na zahraničné politické posty a akékoľvek osoby konajúce v mene vyššie uvedených organizácií/osôb, vrátane vládných zamestnancov na čiastočný úväzok a iných osôb, ak je dôvod sa domnievať, že by takáto osoba previedla zakázanú platbu alebo

plnenie zamestnancovi alebo úradníkovi zahraničnej vlády. Rodinní príslušníci vyššie uvedených osôb alebo príslušníci kráľovskej rodiny sú tiež považovaní za „vládných úradníkov“.

Definícia „úplatku“ podľa FCPA zahŕňa **čokoľvek hodnotné** (hotovosť alebo čokoľvek iné), dané alebo ponúknuté v snahe získať, udržať si alebo nasmerovať obchodnú príležitosť alebo inak si zabezpečiť nenáležitú výhodu. Stačí aby úplatok ovplyvňoval zahraničného vládneho úradníka aby konal alebo nekonal a pri tom porušil svoju zákonnú povinnosť.

2. Ustanovenia vzťahujúce sa na vedenie účtovných záznamov. Podľa FCPA musia verejne obchodované spoločnosti v USA, vrátane HBI, viesť primerane úplné a presné záznamy a používať „dostatočný“ systém vnútornej kontroly účtovníctva, tak aby boli naplnené požiadavky FCPA. Tieto požiadavky na vedenie účtovných záznamov majú za účel zabrániť pokusom o skrytie nezákonných úplatkov ako sú napríklad neúčtovné „čierne“ fondy a zámerné zle zaznamenané ilegálne platby. Nasledujúce pravidlá obsahujú určité postupy, ktoré je potrebné dodržiavať na to aby bolo zabezpečené dodržiavanie požiadaviek FCPA na vedenie účtovných záznamov. Nižšie uvedené postupy nie sú kompletným výpočtom používaných postupov.

B. UK BRIBERY ACT (protikorupčný zákon v UK)

Podobne ako FCPA, aj protikorupčný zákon UK Bribery Act stanovuje, že je trestným činom podplácať zahraničných štátnych úradníkov (v tomto prípade mimo UK). Avšak podľa zákona UK Bribery Act je trestným činom aj (i) uplácať súkromnú osobu alebo spoločnosť, alebo (ii) prijímať úplatok. Podľa zákona UK Bribery Act sa môžu trestného činu dopustiť fyzické aj právnické osoby (ako je HBI).

HBI má v UK svoje obchodné zastúpenie a snaží sa dodržiavať ustanovenia UK Bribery Act celosvetovo. Predpokladá sa, že spoločnosť prijme všetky primerané opatrenia na to aby tretie strany nemohli platiť úplatky v jej mene a ak by sa nepodarilo zabrániť korupcii zo strany týchto osôb, mohla by vzniknúť trestná zodpovednosť. Preto je kriticky nevyhnutné aby ste dobre pochopili a dodržiavali tieto pravidlá a program HBI.

C. PRAVIDLÁ PROTİKORUPČNÉHO SPRÁVANIA

Nasledujúce pravidlá sa vzťahujú na všetkých dodávateľov HBI alebo zástupcov a iné tretie strany, ktoré pracujú v mene HBI.

1. Dodávateľ alebo zástupca HBI nesmie:
 - a. zaplatiť platby (hotovostné alebo iné) ani poskytnúť nič cenné žiadnemu štátnemu úradníkovi (vrátane úradníkov alebo zamestnancov vlády, štátnych organizácií, medzinárodných agentúr, politických strán alebo kandidátov na politické posty a všetkých osôb, ktoré konajú v mene týchto osôb alebo ich rodinných príslušníkov).

- b. venovať žiadne dary štátnemu úradníkovi.
- c. zaplatiť žiadne platby ani poskytnúť žiadne finančné ani iné výhody (hotovosť, dary alebo iné) žiadnej inej obchodnej organizácii alebo osobe za účelom získania alebo udržania si obchodnej príležitosti alebo získania nenáležitej obchodnej výhody iným spôsobom. **NEPODPLÁCAJTE! BODKA! NIE ŠTÁTNYCH ÚRADNÍKOV! NIE SÚKROMNÉ OSOBY!**
- d. **prijatť akékoľvek platby alebo akékoľvek finančné alebo iné nefinančné dary alebo odmeny za účelom poskytnúť nenáležitú výhodu inej obchodnej organizácii alebo osobe obchodujúcej s HBI. NEPRIJÍMAJTE ÚPLATKY! BODKA!**

2. Žiadny dodávateľ alebo zástupca HBI sa nesmie zapojiť do žiadnej činnosti, doma ani v zahraničí, ktorá podľa jeho vedomostí, alebo podľa vedomostí, ktoré by mohol mať, obchádza systém HBI, postupy a kontrolné opatrenia vzťahujúce sa na (i) interné účtovníctvo, záznamy o výdavkoch a nákupoch alebo (ii) predaj, barter, prevod alebo nakladanie s aktívami.

3. Ak bude dodávateľ alebo zástupca HBI oslovený alebo požiadaný aby ukryl identitu druhej zmluvnej strany v transakcii alebo aby sa stal účastníkom nelegálnej platby, „čiernej“ platby, hotovostnej platby, alebo platby tretej strane alebo na účet mimo štátu, kde boli služby poskytnuté, musí takéto konanie odmietnuť **a okamžite nahlásiť incident HBI.**

Akékoľvek nahlásené aktivity, ktoré sú zjavne v nesúlade s týmito pravidlami budú náležite prešetrené. V prípade porušenia pravidiel budú prijaté primerané opatrenia (vrátane prípadného ukončenia obchodnej zmluvy dodávateľa s HBI).

Tieto pravidlá neriešia všetky aspekty protikorupčných zákonov FCPA, UK Bribery Act, lokálnych protikorupčných zákonov a našich protikorupčných noriem. Namiesto toho je ich účelom vysvetliť princípy FCPA a britského protikorupčného zákona UK Bribery Act a poskytnúť rámec pravidiel pre dodávateľov a zástupcov HBI. Dodávateľ alebo obchodný zástupca zodpovedá za oboznámenie sa s požiadavkami FCPA, UK Bribery Act, lokálnych protikorupčných zákonov a príslušných precedentných zákonov alebo právnych noriem.